

AGENDA DEL CONGRÉS

Per a informació de tot tipus

El taulell d'informació/acreditació estarà ubicat al Foyer del Teatre CCCB. Restarà obert de 15.00 a 19.00 h el dimecres, de 8.00 a 18.30 h el dijous i de 10.00 a 13.00 h el dissabte al matí.

Recepcions, àpats i refrigeris

Els àpats inclosos en la tarifa d'inscripció al Congrés apareixen detallats en aquesta guia. A la carpeta de documentació, trobareu un llistat dels restaurants de Barcelona.

DIMECRES, 25 DE MARÇ

ACREDITACIÓ

15.00-19.00 h

Foyer – Teatre CCCB

DIJOURS, 26 DE MARÇ

ACREDITACIÓ

8.00-18.30 h

Foyer – Teatre CCCB

El taulell d'informació/acreditació restarà obert tot el dia.

BIENVENIDA

9.00-9.30 h

Hall CCCB

Steve Davies, Confundador i vicepresident executiu, Project for Public Spaces, Nova York, NY, EUA
Excel·lentíssim Sr. Xavier Trias, Alcalde de Barcelona, Barcelona, Espanya
Frederic Saliez, Oficial d'Assentaments Humans, UN-Habitat Liaison Office, Brussel·les, Bèlgica

SESSIÓ PLENÀRIA

9.30-10.45 h

Hall CCCB

Creació d'espais públics i ciutats mercat: un nou paradigma

Barcelona com a ciutat mercat

Raimond Blasi
Regidor de Comerç, Consum i Mercats de l'Ajuntament de Barcelona
President de l'IMMB
Barcelona, Espanya

Creació d'espais públics i el futur de les ciutats

Fred Kent
Fundador i president
Project for Public Spaces
Nova York, NY, EUA

Vanessa September
Directora
September Architects
Membre de la Junta Directiva de PPS
Ciutat del Cap, Sud-àfrica

Barcelona: metròpoli de barris

Vicente Guallart
Arquitecte en cap
Ajuntament de Barcelona
Barcelona, Espanya

PAUSA CAFÈ

10.45-11.15 h

Pati de les Dones – CCCB (en cas de pluja: Foyer – Teatre CCCB)

MERCATS GLOBAIS RESUM

11.15-12.15 h

Hall CCCB

Una panoràmica multicultural sobre mercats i tendències

Steve Davies, Confundador i vicepresident executiu, Project for Public Spaces, Nova York, NY, EUA

Leslie Alu
Gestor municipal
Comissió Nacional del Districte Capital (NDCD)
Port Moresby, Papua Nova Guinea

Françoise Clavère
Directora de Mercats
Ajuntament de Toulouse
Toulouse, França

Patrizia Cusinato
Directora de Comunicació
Mercats Públics de Montreal
Mont-real, QC, Canadà

Andrea González
Consultora
Ajuntament de Medellín
Medellín, Colòmbia

Kamana Manandhar
Responsable de programa
Centre de Recursos d'Atenció Primària en Salut
Kàtmandu, Nepal

Peter Merza
Executiu en cap
Pécs Urban Development
cPlc
Pécs, Hongria

Simon Quin
Director
Institute of Place Management
Manchester, Regne Unit

Nasir Ahmad Salehzada
Cap de l'equip de Governança Municipal
UNDP-ASGP
Kabul, Afganistan

Mohamed Sefiani
Alcalde de Xauen
En representació de United Cities and Local Governments (UCLG)
Xauen, Marroc

Jon Smith
Director executiu
French Market Corporation
Nova Orleans, LA, EUA

DIJOURS, 26 DE MARÇ

PAUSA

12.15-12.30 h

PRIMERA SESSIÓ

12.30-14.00 h

Sala Teatre – Teatre CCCB

Mercats i tendències: per què tant els mercats nous com els antics no perden rellevància en el context actual de competitivitat

MODERADORA
Kelly Verel
Vicepresidenta
Project for Public Spaces
Nova York, NY, EUA

PANEL
Larry Lund
Director
Real Estate Planning Group
Chicago, IL, EUA

René Van Gool
Propietari i director general
VGA Food Concepts and
Development/Markthal Rotterdam
L'Haia, Països Baixos

Marcel Van Ooyen
Director executiu
GrowNYC – Greenmarket
Nova York, NY, EUA

Mirador – CCCB

**Els mercats com a motors
d'emprenedoria**

MODERADORA
Tiffani Emig
Directora
Boston Public Market
Boston, MA, EUA

PANEL
**Nikolaus Driessen & Florian
Niedermeier**
Cofundadors i gerents
Markthalle Neun
Berlín, Alemanya

Òscar Martín
Cap d'Estudis
Institut Municipal de Mercats de
Barcelona
Barcelona, Espanya

Myron Ng
Adjunt al director general
Gestió d'Actius dels Mercats de
Productes Frescos
Hong Kong, Xina

Sala Raval – Teatre CCCB

**Elaborant polítiques de suport per
als mercats públics: punts de
trobada entre les economies i les
comunitats rural i urbana**

MODERADOR
Frederic Saliez
Oficial d'Assentaments Humans
UN-Habitat Liaison Office
Brussel·les, Bèlgica

PANEL
Oran Hesterman
President i executiu en cap
Fair Food Network
Ann Arbor, MI, EUA

Sara Hoeflich
Directora de programa
United Cities and Local
Governments (UCLG)
Barcelona, Espanya

Alessandro Portinaro
Director de Projectes
Conservatoria delle Cucine
Mediterranee
Torí, Itàlia

DINAR

14.00-15.00 h

Pati de les Dones – CCCB (en cas de pluja: Hall – CCCB)

SEGONA SESSIÓ

15.00-16.30 h

Sala Teatre – Teatre CCCB

**Molt més que mercats: els
mercats públics poden ser llocs
de trobada de la comunitat i
cobrir necessitats físiques,
cíviques i socials**

MODERADORA
Núria Costa
Cap de Comunicació
Institut Municipal de Mercats de
Barcelona
Barcelona, Espanya

PANEL
Kārlis Dambergis
Director
Projecte del barri Kalnciema
Riga, Letònia

Will Fulford
Cofundador
Urban Market Company
Londres, Anglaterra

Stevi Stoesz
Director executiu
Indianapolis City Market
Corporation
Indianapolis, IN, EUA

Mirador – CCCB

**Salvem el mercat! Com han
aconseguit tirar endavant els
mercats públics que estaven en
risc de desaparèixer arreu del
món**

MODERADORA
Krista Dempsey
Vicepresidenta de l'Àrea
Immobiliària
Autoritat Portuària de Halifax
Halifax, NS, Canadà

PANEL
Julio César Robles Guevara
Alcalde
Municipi de Tulcán
Tulcán, Equador

Tran Thi Kieu Thanh Ha
Directora de Projectes, Livable Cities
HealthBridge
Hanoi, Vietnam

Illah Van Oijen
Gerent
Allianca Stara Trznica (mercat
antic)
Bratislava, Eslovàquia

Sala Raval – Teatre CCCB

**Interacció entre els sectors de
l'engròs i el detall: del productor
al consumidor**

MODERADORA
Debra Churchill
Vicepresidenta, administració
d'actius immobiliaris
Mercat municipal de Kansas City
Kansas City, MO, EUA

PANEL
Michel Ganneau
Secretari general (Hon)
SEMMARIS
Rungis Cedex, França

Josep Tejedo
Director general
Mercabarna
Barcelona, Espanya

Fiona Whitworth
Directora d'Estratègia
Queen Victoria Market
Melbourne, Austràlia

PAUSA CAFÈ

16.30-17.00 h

Pati de les Dones – CCCB (en cas de pluja: Foyer – Teatre CCCB)

DIJOURS, 26 DE MARÇ

TERCERA SESSIÓ

17.00-18.30 h

Sala Teatre – Teatre CCCB

L'impacte del disseny: arquitectes i urbanistes creen infraestructures per millorar el funcionament dels mercats públics

MODERADOR

Pere Xavier Sirvent

Director de Projectes
Institut Municipal de Mercats de
Barcelona
Barcelona, Espanya

PANEL

Josep Llobet-Bach

Arquitecte
Pb2 Project
Barcelona, Espanya

John Turnbull

Director de Gestió d'Actius i
Desenvolupament
Pike Place Market
Seattle, WA, EUA

Gladys Wong

Directora de Màrqueting
Uni-China Group Holdings Ltd.
Hong Kong, Xina

Mirador – CCCB

Els mercats públics com a trampolí: garantir oportunitats de negoci a la població amb accés limitat als recursos

MODERADORA

Montserrat Miller, Ph. D.

Professora d'Història
Marshall University
Huntington, WV, EUA

PANEL

Erika Battisti

Directora de Comunicació de l'Àrea
de Comerç
Ajuntament de Torí
Torí, Itàlia

Dr. Jeffrey Buchanan

Representant nacional, Papua Nova
Guinea
UN Women
Port Moresby, Papua Nova Guinea

Julie Busch

Presidenta de la Junta directiva
Dandenong Market Pty Ltd
Melbourne, Austràlia

Sala Raval – Teatre CCCB

Ciutats mercat en transició: prendre mesures per aprofitar el potencial dels mercats públics

MODERADOR

José Luis Oyón

Professor
Universitat Politècnica de Catalunya
Barcelona, Spain

PANEL

Owain Jones

Director de Projectes de Creació
d'Espais Públics
Cross River Partnership
Londres, Anglaterra

Jaume Barnada

Adjunt a l'arquitecte en cap
Ajuntament de Barcelona
Barcelona, Espanya

Ann Yonkers

Codirectora executiva
FRESHFARM Markets
Washington DC, EUA

RECEPCIÓ DE BENVINGUDA

20.00-21.30 h

Ajuntament de Barcelona

Saló de Cent (plaça Sant Jaume, 1 - consulteu mapa inclòs a la documentació)

Veniu a gaudir d'una bona conversa acompanyada d'un aperitiu!

Codi de vestir: *smart casual*

DIVENDRES, 27 DE MARÇ

ITINERARIS DE PRIMERA HORA

Els autobusos sortiran de
plaça Universitat.

Mercabarna – 6.00-8.00 h

Us agraiem que sigueu al punt de sortida a
les 5.50 h.

Consulteu el mapa inclòs a la documentació.

La Boqueria – 7.00-8.30 h

Punt de trobada a La Boqueria (Rambla, 91)

Consulteu el mapa inclòs a la documentació.

ITINERARIS PELS MERCATS

9.00-16.00 h

Els autobusos sortiran de
plaça Universitat.

Us agraiem que sigueu al
punt de sortida a les 8.50 h.

Itinerari núm. 1

Mercats remodelats

- Mercat de l'Abaceria Central
- Mercat de la Llibertat
- Mercat del Ninot
- Mercat dels Encants

Itinerari núm. 2

Mercats històrics d'arquitectura modernista

- Mercat de Sants
- Mercat de Sant Antoni
- Mercat de la Concepció
- Mercat dels Encants

Itinerari núm. 3

Nova arquitectura per als mercats

- Mercat del Ninot
- Mercat de la Barceloneta
- Mercat de Santa Caterina
- Mercat dels Encants

Itinerari núm. 4

Els mercats i la seva repercussió als barris

- Mercat de la Guineueta
- Mercat de Fort Pienc
- Mercat de Provençals
- Mercat dels Encants

Els autocars tornaran al punt de partida, plaça Universitat, a les 16.00 h. Punt de trobada: carrer Casp, darrere del mercat dels Encants. Els itineraris seran en Anglès.

DISSABTE, 28 DE MARÇ

PRIMERA SESSIÓ

10.00-11.30 h

Sala Teatre – Teatre CCCB

Millor si és local! Recuperar i potenciar la cultura dels aliments de proximitat a través dels mercats públics

MODERADOR

Alessandro Portinaro
Director de Projectes
Conservatoria delle Cucine
Mediterranee
Torí, Itàlia

PANEL

Julie Chaisson
Directora executiva
Mercat de productors locals de
Halifax Seaport
Halifax, NS, Canada

Keith Davis

Director general
Borough Market
Londres, Anglaterra

Kamal Mouzawak

Fundador
Mercat de productors locals de Souk
el Tayeb
Beirut, Líban

Mirador – CCCB

Fomentem la salut! Estratègies i programes innovadors dels mercats públics per millorar l'accés als aliments frescos i saludables

MODERADORA

Kristie Daniel
Directora Programa, Livable Cities
HealthBridge
Ottawa, ON, Canada

PANEL

Genís Arnàs
Director de Serveis de Mercats
Institut Municipal de Mercats de
Barcelona
Barcelona, Espanya

Afua Asantewaa

Coordinadora en cap del Mobile
Good Food Market
FoodShare
Toronto, ON, Canada

Gus Schumacher

Vicepresident
Wholesome Wave
Bridgeport, CT, EUA

Sala Raval – Teatre CCCB

Aquí qui mana? Debat entorn dels avantatges i els reptes de la gestió pública o privada dels mercats

MODERADOR

David O'Neil
Director en cap, Mercats Públics
Project for Public Spaces
Filadèlfia, PA, EUA

PANEL

Jan Cochrane-Harry
Executiu en cap
Queen Victoria Market
Melbourne, Austràlia

Claude Page

Expert planificador
Departament de Planificació i
Desenvolupament Urbà, mercat
municipal de Kansas
Kansas City, MO, EUA

Jordi Torrades

Gerent
Institut Municipal de Mercats de
Barcelona
Barcelona, Espanya

PAUSA CAFÈ

11.30-12.00 h

Foyer – Teatre CCCB

SESSIÓ DE CLAUSURA

12.00-13.00 h

Sala Teatre – Teatre CCCB

Introducció

Steve Davies, Cofundador i vicepresident executiu, Project for Public Spaces, Nova York, NY, EUA

Tanya C. Anderson, Cònsol general a Barcelona, Consolat dels EUA, Barcelona, Espanya

Els mercats en situació més vulnerable de PPS

Kelly Verel, Vicepresidenta, Project for Public Spaces, Nova York, NY, EUA

Presentació i aprovació de la declaració del Congrés

Lectura de la declaració – Participants al Congrés dels cinc continents

– Aprovació per unanimitat

Resum del Congrés: el pas a l'acció i propers passos a emprendre

Alain Le Saux, Secretari general, Associació Mundial de Grans Metròpolis | Metropolis, Barcelona, Espanya

Judit Carrera

Directora Premi Europeu
d'Espais Públics
Centre de Cultura
Contemporània de
Barcelona
Barcelona, Espanya

Núria Costa

Cap de Comunicació
Institut Municipal de
Mercats de Barcelona
Barcelona, Espanya

Franco D'Alfonso

Regidor de Comerç,
Turisme i Marketing
Territorial
Ajuntament de Milà
Milà, Itàlia

Andrés De Pando

Director Internacional
Mercasa, Madrid, Spain
Candidat a la Junta de
Directors, WUWM,
La Haya, Països Baixos

Salvatore Fundaró

Urbanista
UN-Habitat Urban
Planning and Liaison
Branch
Nairobi, Kenya

Fred Kent

Fundador i president
Project for Public Spaces
Nova York, NY, EUA

Vanessa September

Directora
September Architects
Membre de la Junta
Directiva de PPS
Ciutat del Cap, Sud-àfrica

Edmundo Werna

Cap d'unitat al
Departament de Polítiques
Sectorial
Organització Internacional
del Treball
Ginebra, Suïssa

Presentació del I Premi Ciutats Mercat i comentaris de clausura

Fred Kent, Fundador i president, Project for Public Spaces, Nova York, NY, EUA

Raimond Blasi, Regidor de Comerç, Consum i Mercats, Ajuntament de Barcelona,
President de l'IMMB, Barcelona, Espanya



El IX Congrés Internacional de Mercats Públics és una iniciativa de Project for Public Spaces (PPS), en col·laboració amb l'Institut Municipal de Mercats de Barcelona i UN Habitat.

L'EQUIP DE PPS

Steve Davies
David O'Neil
Kelly Verel
Kurt Wheeler

COORDINACIÓ DEL CONGRÉS

MANNERS

PPS AGRAEIX A LES ORGANITZACIONS SEGÜENTS EL SEU GENERÓS SUPORT:

Amb la participació de



Future of Places

Principals patrocinadors del congrés



mercabarna

